

OBJEDNÁVKA 2024/OO0/15/000309

Objednatel:

Vojenská lázeňská a rekreační zařízení, příspěvková organizace

se sídlem Magnitogorská 1494/12, 101 00 Praha 10 – Vršovice

zastoupená ředitelem Ing. Liborem Tejnilem

zapsaná u živnostenského odboru Úřadu městské části Praha 10

IČO: 00000582, DIČ: CZ00000582

Bankovní spojení:

Adresa pro doručování elektronických daňových dokladů: fakturace@vlrz.cz

Dodavatel:

AMSLAV Tourisme

se sídlem 33 rue Ethienne Marcel, 75001 Paříž, Francie

zastoupená Františkem Novotným, jednatelem

zapsaná v rejstříku obchodního soudu v Paříži

IČO: 434961660 R.C.S. DIČ: FR58434961660

Bankovní spojení:

Adresa pro doručování elektronických daňových dokladů:

1. Objednatel objednává u dodavatele za níže uvedených obchodních podmínek zajištění ubytovacích služeb (dále jen „**služba**“) v následujícím rozsahu, za uvedené ceny a v těchto termínech:

Bližší specifikace objednávané služby:

Termín pobytu, kategorie hotelového pokoje a třída ubytovacího zařízení	Počet pokojů	Cena za pokoj a noc včetně DPH	Částka celkem včetně DPH
1.1. 14.05.2025 - 18.05.2025, 4 noci			
1lůžkový pokoj v hotelu **	1	66 EUR	264 EUR
1.2. 16.05.2025 - 18.05.2025, 2 noci			
1lůžkový pokoj v hotelu **	3	66 EUR	396 EUR
2lůžkový pokoj v hotelu **	20	90 EUR	3.660 EUR
3lůžkový pokoj v hotelu **	2	129 EUR	516 EUR
1lůžkový pokoj v hotelu ****	3	330 EUR	1.980 EUR
2lůžkový pokoj v hotelu ****	4	440 EUR	3.520 EUR
Celkem	33		10.276 EUR

2. Za splnění služby se považuje zajištění ubytovacích služeb v rozsahu a termínech uvedených v bodě 1 této objednávky v souladu s touto doplňující specifikací:

- a) **Hotel třídy ** - Duchesse Anne**

- má všechny poptávané pokoje vybaveny vlastním sociálním zařízením (WC + sprcha nebo vana), kabelovým televizorem, ložním prádlem, ručníky a toaletním papírem. Všechny pokoje mají přístup k bezplatnému WiFi.

Cena za ubytování zahrnuje kontinentální (servírovanou) snídani s nabídkou pečiva a teplých a studených nápojů.

Ubytovací zařízení splňuje zdravotní a bezpečnostní opatření a zajišťuje protiepidemická nařízení proti COVID-19, pokud by byla v době pobytu zavedena.

Check-in bude hostům v případě příznivých provozních možností hotelu umožněn od 12:00 hod., v opačném případě bude doba určená pro check-in ve 14:00 hodin. Check-out bude umožněn do 11:00 hod. s tím, že klienti objednatele si budou moci odložit zavazadla v prostorách hotelu v době do 13:30 hodin.

b) **Hotel třídy **** - Grand Hotel Moderne**

- má všechny poptávané pokoje vybaveny vlastním sociálním zařízením (WC + sprcha nebo vana), fénem, TV se sat. příjmem, telefonem. Všechny pokoje mají přístup k bezplatnému WiFi. Pokoj má odpočinkový prostor s křeslem nebo pohovkou a psacím stolem.

Cena za ubytování zahrnuje snídani podávanou formou bufetu s nabídkou minimálně 2 druhů teplých pokrmů, sýrů, uzenin, zeleniny a ovoce, 3 druhů pečiva, nabídky teplých a studených nápojů včetně kávy.

Ubytovací zařízení splňuje zdravotní a bezpečnostní opatření a zajišťuje protiepidemická nařízení proti COVID-19, pokud by byla v době pobytu zavedena.

Check-in bude hostům v případě příznivých provozních možností hotelu umožněn od 12:00 hod., v opačném případě bude doba určená pro check-in ve 14:00 hodin. Check-out bude umožněn do 11:00 hod. s tím, že klienti objednatele si budou moci odložit zavazadla v prostorách hotelu v době do 13:30 hodin.

Ze strany hotelu bude vyvinuto maximálního možného úsilí, aby check out mohl být zajištěn do 13:30 hodin. Zabezpečení je podmíněno provozními možnostmi hotelu.

3. Za splnění služby se sjednává cena: **10.276 EUR** (slovy: desetisícdvěstěsedmdesátšest Euro) včetně DPH. V takto stanovené ceně jsou zahrnuty veškeré náklady dodavatele související s plněním této objednávky včetně místních poplatků za poskytnutí ubytovacích služeb.

4. Dodavatel splní službu dle této objednávky, jestliže zajistí dodávky uvedené v bodech 1 a 2 této objednávky řádně a včas.

5. Místem plnění služby je město Lurdy (Francie):

Hotel třídy ** - Hotel Duchesse Anne

16 Boulevard de la Grotte, 65100 Lourdes, France

Hotel třídy** - Grand Hotel Moderne**

21 Avenue Bernadette Soubirous, 65100 Lourdes, France www.grandhotelmoderne.com

6. **Platební podmínky a další podmínky pro poskytnutí nebo zrušení služby:**

a) Podmínky platné pro hotel 2*:

- objednatel si vyhrazuje možnost v rámci této objednávky a vzhledem k možným nepříznivým okolnostem počet objednaných pokojů, jakkoliv redukovat, popř. celou objednávku zrušit, a to bez jakýchkoli stornopoplatků a dalších případných sankcí, pokud učiní storno objednané služby písemně na kontaktní e-mail dodavatele nejpozději 30 dnů před začátkem první objednané ubytovací služby dle bodu 1 této objednávky, tj. do 16. dubna 2025 včetně;
- případné zrušení části nebo celé objednávky v době 29 a méně dní před začátkem první objednané ubytovací služby dle odst. 1 této objednávky, tj. po 16. dubnu 2025, lze provést ze strany objednatele snížením počtu objednaných pokojů, popř. zrušením celé objednávky za následujících podmínek:

V případě zrušení části nebo celé objednávky:

- v době 29 až 14 dnů (včetně) před nástupem na pobyt činí stornopoplatek 30 % z ceny služeb, které byly objednatelem zrušeny;
 - v době 13 až 7 dnů (včetně) před nástupem na pobyt činí stornopoplatek 45 % z ceny služeb, které byly objednatelem zrušeny;
 - v době kratší než 7 dnů před nástupem na pobyt činí stornopoplatek 80 % z ceny služeb, které byly objednatelem zrušeny.
- nárok na úhradu zálohy ve výši 30 % z ceny objednané služby dle bodu 3 vzniká dodavateli na základě dodavatelem vystaveného účetního dokladu (zálohové faktury), a to na bankovní účet dodavatele uvedený na tomto dokladu (zálohové faktuře), kterou objednavatel obdrží na kontaktní e-mail od dodavatele nejpozději 14 dní před datem splatnosti, které je stanoveno dohodou stran na 31. března 2025;
 - zbývající část ceny (70 %) dle bodu 3 této objednávky po úhradě zálohy uhradí objednatel na základě dodavatelem vystaveného daňového dokladu (konečné faktury), a to na bankovní účet uvedený na tomto daňovém dokladu (konečné faktuře), kterou objednavatel obdrží na kontaktní e-mail od dodavatele nejpozději 14 dní před datem splatnosti, které je stanoveno dohodou stran na 1. května 2025;

b) Podmínky platné pro hotel 4*:

- objednatel si vyhrazuje možnost v rámci této objednávky a vzhledem k možným nepříznivým okolnostem počet objednaných pokojů, jakkoliv redukovat, popř. celou objednávku zrušit, a to bez jakýchkoli stornopoplatků a dalších případných sankcí, pokud učiní storno objednané služby písemně na kontaktní e-mail dodavatele nejpozději 80 dnů před začátkem první objednané ubytovací služby dle bodu 1 této objednávky, tj. do 25. února 2025 včetně;
- případné zrušení části nebo celé objednávky v době 80 a méně dní před začátkem první objednané ubytovací služby dle odst. 1 této objednávky, tj. po 25.02.2025, činí stornopoplatek 100 %.
- nárok na úhradu ve výši 100 % z ceny objednané služby dle bodu 3 vzniká dodavateli na základě dodavatelem vystaveného účetního dokladu (zálohové faktury), a to na bankovní účet dodavatele uvedený na tomto dokladu (zálohové faktuře), kterou objednavatel obdrží na kontaktní e-mail od dodavatele nejpozději 14 dní před datem splatnosti, které je stanoveno dohodou stran na 25. února 2025;

c) Podmínky platné pro oba hotely:

Daňový doklad (konečná faktura) musí obsahovat zejména všechny náležitosti stanovené zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.

Jedná se zejména o označení dokladu – název a číslo dokladu, informace o účastnících plnění – údaje o dodavateli a odběrateli, předmět plnění – název zboží nebo služby, cenu – obvykle včetně ceny za jednotku, datum vyhotovení, cenu za jednotku bez DPH, základ daně, sazbu daně, výši daně, datum uskutečnění zdanitelného plnění. Dále musí daňový doklad (konečná faktura) obsahovat číslo objednávky, podle které se uskutečňuje platební transakce; dodavatel je povinen v daňovém dokladu (konečné faktury) celkovou cenu rozepsat po jednotlivých položkách splněné služby;

Objednatel je oprávněn před uplynutím lhůty splatnosti vrátit účetní doklad (zálohovou / daňovou fakturu), který neobsahuje požadované náležitosti, není doložen požadovanými nebo úplnými doklady nebo obsahuje nesprávné cenové údaje; stanoví-li dodavatel v daňovém dokladu (zálohové / konečné faktury) datum splatnosti v rozporu s touto objednávkou, není tato chyba důvodem pro vrácení daňového dokladu (zálohové / konečné faktury) a pro další plnění povinností objednatele a dodavatele se nebude k tomuto chybně uvedenému údaji přihlížet;

Bankovní poplatky budou řešeny systémem SHA (bankovní poplatky hradí objednatel a dodavatel svému bankovnímu ústavu).

Ve vráceném daňovém dokladu (zálohové / konečné faktury) musí objednatel vyznačit důvod vrácení daňového dokladu (zálohové / konečné faktury); oprávněným vrácením daňového dokladu (zálohové / konečné faktury) přestává běžet původní lhůta splatnosti daňového dokladu (zálohové / konečné faktury) a běží nová lhůta stanovená dle odrážky 3 platebních podmínek, a to ode dne prokazatelného doručení opraveného a všemi náležitostmi opatřeného daňového dokladu (zálohové / konečné faktury) objednateli.

7. Závěrečná ustanovení:

Tato objednávka se stává závaznou až po jejím písemném potvrzení objednavatelem i dodavatelem.

Tato objednávka je vyhotovena v českém a v anglickém jazyce, přičemž oba jazykové alternáty se shodují zcela ve svém obsahu a mají platnost originálu; oba alternáty se vyhotovují ve dvou stejnopisech, z nichž po jednom obdrží objednatel i dodavatel.

V Praze, dne _____

Za objednatele

Ing. Libor Tejnil
ředitel

Objednávku akceptuji.

V _____, dne _____

Za dodavatele
